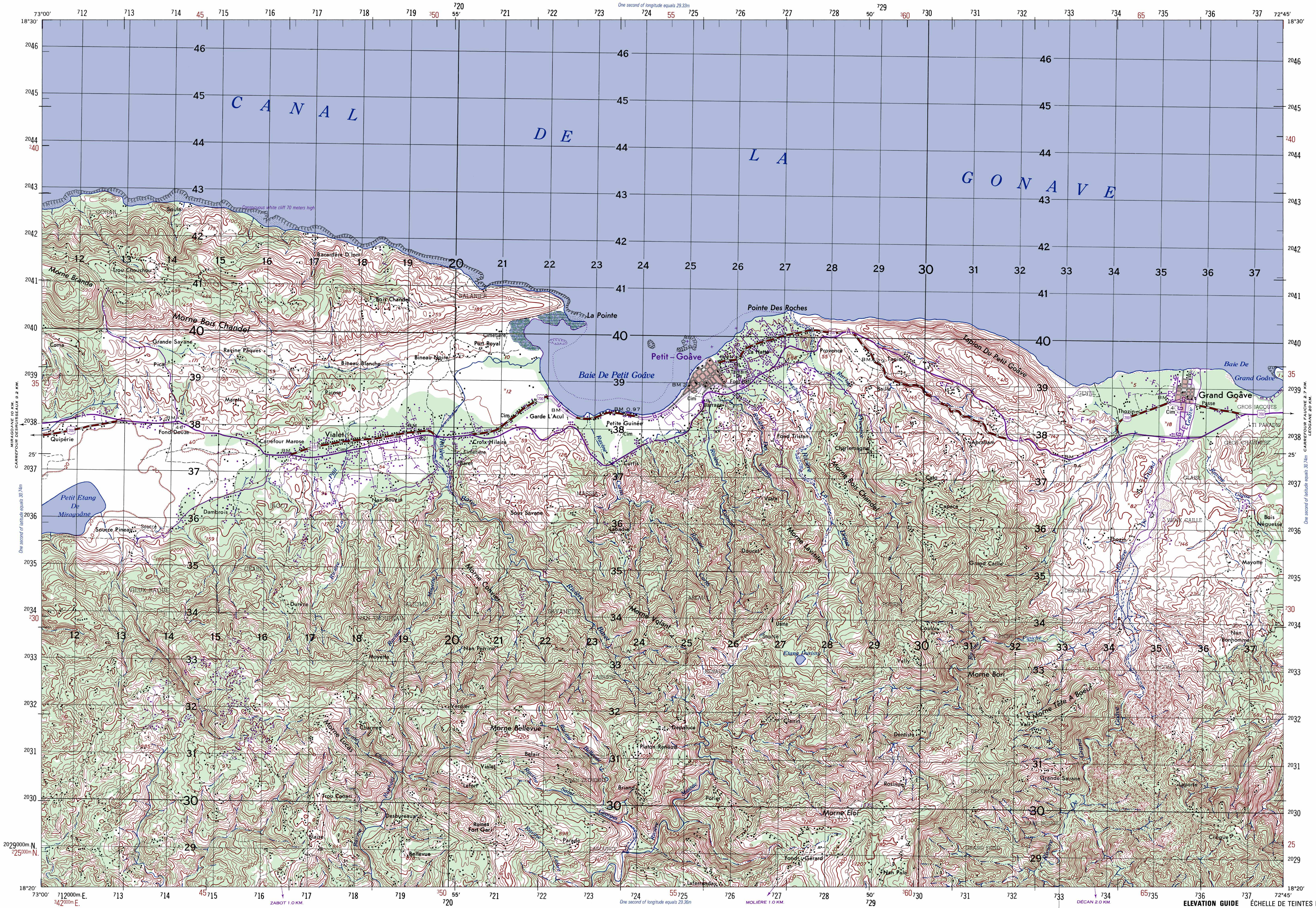
HAITI 1:50,000

PETIT-GOÂVE

EDITION 3-DMA
ÉDITION

SERIES E732
SÉRIE

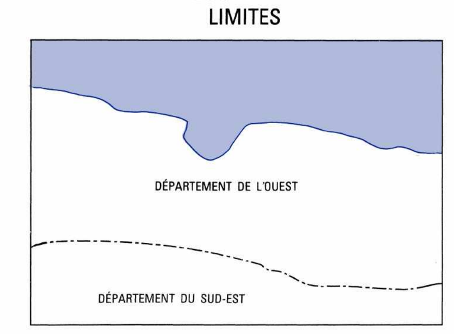
SHEET 5671 III
FEUILLE



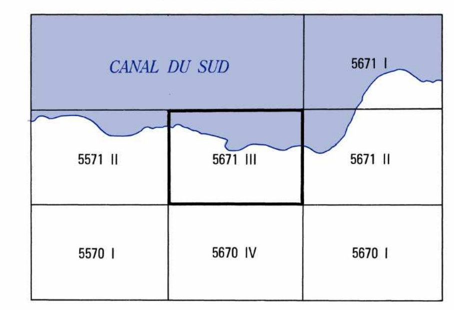
LEGEND
LÉGENDE

ROADS	ROUTES
All weather, hard surface, two or more lanes wide (3 LANES / 3 VOIES)	Toute saison, revêtement dur, deux voies ou plus de largeur
All weather, loose or light surface, two or more lanes wide (3 LANES / 3 VOIES)	Toute saison, revêtement meuble ou léger, deux voies ou plus de largeur
All weather, hard surface, one lane wide	Toute saison, revêtement dur, une voie de largeur
All weather, loose or light surface, one lane wide	Toute saison, revêtement meuble ou léger, une voie de largeur
Fair or dry weather, loose surface	Par temps sec, à surface meuble
Cart track (jeepable)	Chemin d'exploitation (practicable en "jeep")
Footpath, trail	Sentier ou piste
RAILROADS	CHEMINS DE FER
Normal gauge, single track (1.067 M)	Voie normale, voie unique
Normal gauge, double track (1.067 M)	Voie normale, deux voies
Narrow gauge, single track (0.75 M)	Voie étroite, voie unique
Narrow gauge, double track (0.75 M)	Voie étroite, deux voies
International boundary	Limite d'État
Built-up area	Agglomération
Church; School; Located object	Église; École; Objet localisé
Horizontal control point; Bench mark, monumented (BM×792)	Point géodésique; Repère de nivellement
Spot elevation in meters: Checked; Unchecked (168, 168)	Point coté en mètres: Vérifié; Non-vérifié
Mine: Open pit; Horizontal shaft	Mine à ciel ouvert ou carrière; Mine souterraine
Woods or brushwood; Plantation	Bois ou broussailles; Plantation
Marsh; Rice paddies	Marais; Rizières
Mangrove	Manglier
Salt evaporators	Salines
Intermittent pond or lake	Lac ou étang periodique
Land subject to inundation	Zone inondable
Canal, aqueduct	Canal, aqueduc
Area name (PLAINE BERTERON)	Nom de région
Depth curves in fathoms	Courbes bathymétriques en brasses
Soundings in fathoms	Brassiage
Intermittent stream	Cours d'eau périodique
Falls	Chute
Rapids	Rapides
Dam	Barrage
Wharf	Wharf, jetée
Revetment	Digue
Sunken rocks, dangerous to navigation	Roches toujous submergées, dangereuses pour la navigation
Rocks awash at low tide, dangerous to navigation	Roches à fleur d'eau aux basses mers, dangereuses pour la navigation
Submerged reef; Reef	Récif submergé; Récif
Foreshore flats	Estran
Wreck: Exposed; Sunken, dangerous to navigation	Épave toujours découverte; Épave couverte, dangereuse pour la navigation.

BOUNDARIES
LIMITES



ADJOINING SHEETS
FEUILLES ADJACENTES



Sheet 5671 III falls within NE 18-8, 1501A, 1:250,000

GLOSSARY
GLOSSAIRE

Baie	bay, cove
Barrage	dam
Canal	marine channel
Cim, Cimetière	cemetery
Département	first-order administrative division
Étang	pond
Morne	hill, mountain
Passe	thoroughfare
Pointe	point
Ravine	stream, intermittent stream
Rivière	stream, intermittent stream
Ruines	ruins
Source	spring
Terrain de football	soccer field
Usine	factory

Prepared and published by the Defense Mapping Agency Hydrographic/Topographic Center, Washington, D.C.
REVISED IN 1962 FROM BEST AVAILABLE SOURCES.
RÉVISÉ EN 1962 D'APRÈS LES MEILLEURS SOURCES DISPONIBLES.

NOTES
NOTES

IN DEVELOPED AREAS ONLY THROUGH ROADS ARE CLASSIFIED.
DANS LES ZONES D'AGGLOMÉRATIONS, SEULES LES GRANDES ROUTES SONT CLASSIFIÉES.

A LANE ON THIS MAP IS CONSIDERED TO BE 2.5 METERS (8 FEET) WIDE.
SUR CETTE CARTE, UNE VOIE EST CONSIDÉRÉE COMME AYANT 2,5 MÈTRES (8 PIEDS) DE LARGEUR.

NOT ALL TELEPHONE AND ELECTRIC SERVICE LINES ARE SHOWN.
TOUTES LES LIGNES TÉLÉPHONIQUES ET ÉLECTRIQUES NE SONT PAS REPRÉSENTÉES.

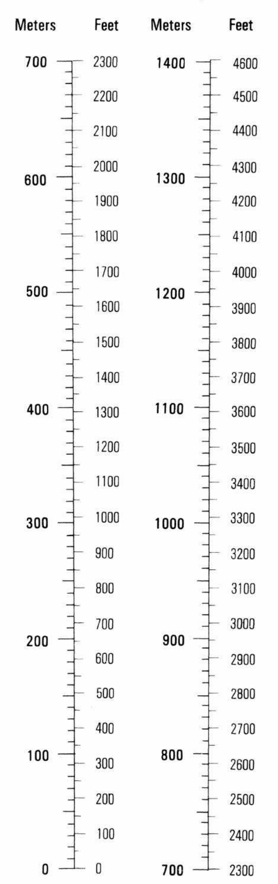
LIMITED REVISIONS SHOWN IN MAGENTA COMPILED IN 1988 FROM BEST AVAILABLE SOURCES.
LES RÉVISIONS LIMITÉ INDIQUÉES EN MAGENTA ONT ÉTÉ ÉTABLIES EN 1988 D'APRÈS LES MEILLEURES SOURCES DISPONIBLES.

All weather, hard surface two or more lanes wide	A
one lane wide	B
All weather, loose surface two or more lanes wide	C
one lane wide	D
Fair or dry weather loose surface	E
Track or trail	F
Street	G

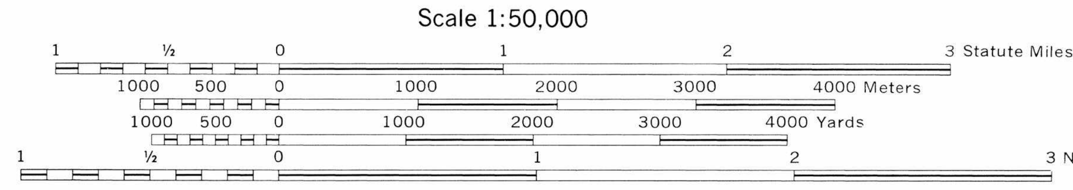
Route marker: National, Local (200) (213)

CONVERSION GRAPH
ÉCHELLE DE CONVERSION

(1 meter = 3.28 feet)



Scale 1:50,000



ELEVATIONS IN METERS

CONTOUR INTERVAL 20 METERS
RELIEF PARTIALLY SHOWN BY FORM LINES.

ÉQUIDISTANCE DES COURBES DE NIVEAU: 20 MÈTRES
LE RELIEF EST PARTIELLEMENT INDIQUÉ PAR DES COURBES DE NIVEAU FIGURATIVES.

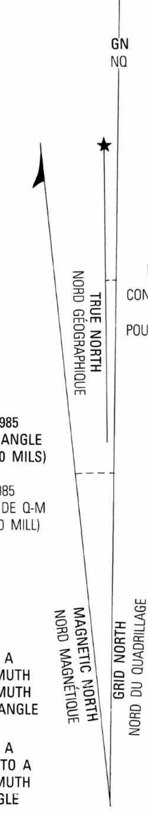
ELLIPSOID .... CLARKE 1866
GRID .... 1,000 METER UTM ZONE 18 (BLACK NUMBERED LINES)
1,000 METER LAMBERT GRID HAITI (RED BROWN NUMBERED TICKS)
PROJECTION .... TRANSVERSE MERCATOR
VERTICAL DATUM .... MEAN SEA LEVEL
HORIZONTAL DATUM .... NORTH AMERICAN 1927
PRINTED BY .... DMAHTC 3-88
Reprinted by NIMA 10-01

ÉLLIPSOÏDE .... CLARKE (1866)
QUADRILLAGE ..... LES LINGNES CHIFFRÉES EN NOIR CORRESPONDENT AU QUADRILLAGE KILOMÉTRIQUE UTM DU FUSEAU 18
LES AMORCES CHIFFRÉES EN MARRON SUR L'INTÉRIEUR DU CADRE CORRESPONDENT AU QUADRILLAGE KILOMÉTRIQUE DE LAMBERT, HAÏTI
PROJECTION .... TRANSVERSALE DE MERCATOR
NIVEAU DE RÉFÉRENCE .... NIVEAU MOYEN DE LA MER
SYSTÈME DE RÉFÉRENCE .... SYSTÈME GÉODÉSIQUE DE L'AMÉRIQUE DU NORD (1927)
IMPRIMÉ PAR .... LA DMAHTC 3-88

OBSTRUCTIONS	Single	Group	OBSTACLES	Seul	Groupe
Elevation of obstruction top above sea level 430			Hauteur du sommet de l'obstacle au-dessus du niveau de la mer 430		
Elevation of obstruction top above ground level (70)			Hauteur du sommet de l'obstacle au-dessus du sol (70)		
High tension power transmission line			Ligne à haute tension		
Telephone or telegraph line (Tel)			Ligne téléphonique ou télégraphique (Tel)		

USERS SHOULD REFER CORRECTIONS, ADDITIONS, AND COMMENTS TO THE NIMA OPERATIONAL HELP DESK: 1-800-455-0899; COMMERCIAL 314-263-4864; DSN 693-4864; OR WRITE TO: DIRECTOR, NATIONAL IMAGERY AND MAPPING AGENCY, ATTN.: ES, MAIL STOP L-88, 4600 SANGAMORE ROAD, BETHESDA, MD 20816-5003.

THIS MAP IS RED-LIGHT READABLE



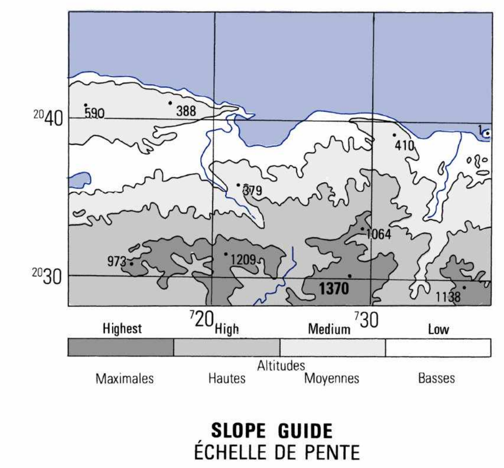
GRID CONVERGENCE 0°40' (12 MILS) FOR CENTER OF SHEET
CONVERGENCE DU QUADRILLAGE 0°40' (12 MILL) POUR LE CENTRE DE LA FEUILLE

1985 G-M ANGLE 7° (120 MILS)
1985 ANGLE DE Q-M 7° (120 MILL)

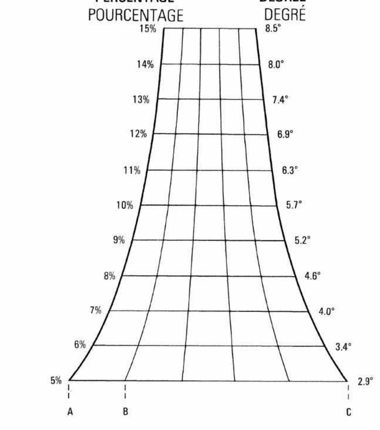
TO CONVERT A MAGNETIC AZIMUTH TO A GRID AZIMUTH SUBTRACT G-M ANGLE
POUR CONVERTIR L'AZIMUT MAGNÉTIQUE EN AZIMUT DE QUADRILLAGE SOUSTRAIRE L'ANGLE Q-M

TO CONVERT A GRID AZIMUTH TO A MAGNETIC AZIMUTH ADD G-M ANGLE
POUR CONVERTIR L'AZIMUT DE QUADRILLAGE EN AZIMUT MAGNÉTIQUE AJOUTER L'ANGLE Q-M

ELEVATION GUIDE
ÉCHELLE DE TEINTES HYPSOMÉTRIQUES



SLOPE GUIDE
ÉCHELLE DE PENTE



AB—HORIZONTAL DISTANCE BETWEEN CONTOURS
AB - INTERVALLE DES COURBES DE NIVEAU
AC—HORIZONTAL DISTANCE BETWEEN INDEX CONTOURS
AC - INTERVALLE DES COURBES MAÎTRESSES

GRID ZONE DESIGNATION: / DÉSIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE	TO GIVE A STANDARD REFERENCE ON THIS SHEET TO NEAREST 100 METERS	RÈGLE POUR OBTENIR LES COORDONNÉES HECTOMÉTRIQUES D'UN POINT DE CETTE FEUILLE
18Q	SAMPLE POINT: CEM	EXEMPLE: CIM
100,000 M. SQUARE IDENTIFICATION / IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100 000M. — YR	1. Read letters identifying 100,000 meter square in which the point lies: YR	1. Inscrire les lettres qui définissent le carré de 100 000m où l'on se trouve.
	2. Locate first VERTICAL grid line to LEFT of point and read LARGER figures labeling the line either in the top or bottom margin, or on the line itself: 35. Estimate tenths from grid line to point: 4	2. Prende la ligne VERTICALE du quadrillage située le plus près et à GAUCHE du point. Inscrire les GROS chiffres de la numérotation de cette ligne qu'on lira soit en haut, soit en bas de la feuille, soit sur cette ligne elle-même: Estimer en dixièmes l'intervalle entre la ligne et le point:
	3. Locate first HORIZONTAL grid line BELOW point and read LARGER figures labeling the line either in the left or right margin, or on the line itself: 38. Estimate tenths from grid line to point: 6	3. Prende la ligne HORIZONTALE du quadrillage située le plus près et en DESSOUS du point. Inscrire les GROS chiffres de la numérotation de cette ligne qu'on lira soit à gauche, soit à droite de la feuille, soit sur la ligne elle-même: Estimer den dixièmes l'intervalle entre la ligne et le point:
IGNORE the SMALLER figures of any grid number; these are for finding the full coordinates. Use ONLY the LARGER figures of the grid number; Les petits chiffres ne sont utilisés que pour donner les coordonnées complètes. N'utiliser que les GROS chiffres de la numérotation du quadrillage. Example: Exemple: 2177000	SAMPLE REFERENCE: YR354386. If reporting beyond 9° N-S or 18° E-W, prefix Grid Zone Designation, as: 18QYR354386	EXEMPLE: Si ces renseignements doivent être fournis à un poste situé à plus de 9° d'écart en latitude ou 18° de'écart en longitude faire précéder de la désignation de la zone du quadrillage:

NSN 7643014017403
NIMA Ref No. E732X56713
ED. NO. 003